

Rappel : quand tu lis tu dois te « faire un film »

FACONS DE PARLERLA REPONSE EST ECRITE DANS LE TEXTE**Exp**
3

1/ Quel métier exerce le père de l'enfant ?.....

2/ Explique en une phrase pourquoi l'enfant va voir son père.....

3/ Que font-ils ensemble ?.....

LA REPONSE N 'EST PAS ECRITE : TU DOIS ANALYSER**Imp**
4

Désagréments (l.4) Essaie de deviner le sens, propose des exemples ou un synonyme grâce au contexte.

Pourquoi le père ne veut-il pas l'écouter?.....

A ton avis que ressens l'enfant quand il doit reformuler sa demande ?.....

Pourquoi le père compare-t-il son doigt qui saigne avec une boucherie ?.....

ETUDE DE LA LANGUE**EL**
2

Explique pour françaises prend un s l.2.....

Ecris les expressions synonymes utilisées par l'enfant, en changeant de registre de langue
je pisse le sang :*ça fait vachement mal* :

– Mais t’es cinglé, ou quoi ? a-t-il hurlé, furieux. Veux-tu f... le camp, tu pisses le sang ! Tu as dégueulassé la moquette ! File à la salle de bains, et dém...-toi ! Je ne veux pas voir cette boucherie !

Mais

a-t-il hurlé, furieux.

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

IMPECC'



FAÇONS DE PARLER

Papa, il est prof de français... Oh, pardon : mon père enseigne la langue et la littérature françaises. C'est pas marrant tous les jours ! Je veux dire : parfois, la profession de mon père est pour moi cause de certains désagréments.

L'autre jour, par exemple. En sciant du bois, je me suis coupé le pouce.

5 Profond ! J'ai couru trouver papa qui lisait dans le salon.

– Papa, papa ! Va vite chercher un pansement, je pisse le sang ! ai-je hurlé en tendant mon doigt blessé.

– Je te prie de bien vouloir t'exprimer correctement, a répondu mon père sans même lever le nez de son livre.

10 – *Très cher père, ai-je corrigé, je me suis entaillé le pouce et le sang s'écoule abondamment de la plaie.*

– Voilà un exposé des faits clair et précis, a déclaré papa.

– Mais grouille-toi, ça fait vachement mal ! ai-je lâché, n'y tenant plus.

– Luc, je ne comprends pas ce langage, a répliqué papa, insensible.

15 – La douleur est intolérable, ai-je traduit, je te serais donc extrêmement reconnaissant de bien m'accorder sans délai les soins nécessaires.

– Ah, voilà qui est mieux, a commenté papa, satisfait. Examinons d'un peu plus près cette égratignure.

Il a baissé son livre et m'a aperçu, grimaçant de douleur et serrant mon pouce sanguinolent.

20 – Mais t'es cinglé, ou quoi ? a-t-il hurlé, furieux. Veux-tu f... le camp, tu pisses le sang ! Tu as dégueulassé la moquette ! File à la salle de bains, et dém...-toi ! Je ne veux pas voir cette boucherie !

J'ai failli répondre : « *Très cher papa, votre façon de parler m'est*

25 *complètement étrangère. Je vous saurais donc gré de bien vouloir vous exprimer en français.* » Mais j'ai préféré ne rien dire.

De toute façon, j'avais parfaitement compris. Je suis doué pour les langues, moi.

D'après *Nouvelles histoires pressées*, Milan Poche Junior, 1992